



REPÚBLICA DE CHILE  
DIRECCIÓN GENERAL DE AERONÁUTICA CIVIL  
REPUBLIC OF CHILE  
DIRECTORATE GENERAL OF CIVIL AVIATION

RECONOCIMIENTO DE ORGANIZACIÓN DE MANTENIMIENTO  
EXTRANJERO  
RECOGNITION OF FOREIGN MAINTENANCE ORGANIZATION  
N° E-767

La Dirección General de Aeronáutica Civil de Chile (D.G.A.C.) reconoce:  
The Chilean Directorate General of Civil Aviation (D.G.A.C.) recognizes:

**ELITE AIR SERVICE, C.A.**

Cuya dirección es: **AEROPUERTO INTERNACIONAL "SIMON BOLIVAR", RAMPA 24,**  
whose address is: **MAIQUETÍA, ESTADO VARGAS**

Como una Organización de Mantenimiento Extranjero, autorizado como tal por la Autoridad Aeronáutica de **VENEZUELA**, mediante el Certificado de Aprobación **OMAC-N 343** y que cumple con los requisitos establecidos por esta D.G.A.C. para efectuar trabajos de mantenimiento aeronáuticos en productos aeronáuticos Chilenos y sus componentes, conforme a la Reglamentación Chilena DAR 145, con las siguientes habilitaciones:

As a Foreign Maintenance Organization, authorized as such by the Civil Aviation Authority of **VENEZUELA** through the approval certificate number **OMAC-N 343** and it complies with the requirements established by DGAC to perform maintenance works on Chilean aeronautical products and its components, in accordance with the Chilean regulations DAR 145, with following ratings:

**ESTRUCTURA DE AERONAVE: Clase 2 LIMITADO**

Los trabajos de mantenimiento aeronáutico que se reconocen, son los efectuados conforme al Certificado de Habilitaciones y Limitaciones adjunto.

The Maintenance works recognized are those carried out in accordance with the listed in the attached Ratings and Limitations Certificate.

Este Reconocimiento es intransferible y, a menos que sea suspendido, cancelado o revocado, mantendrá su validez hasta el **24/07/2025** siempre que esté vigente la autorización otorgada por la Autoridad Aeronáutica Civil de **VENEZUELA**

The recognition is not transferable and, unless canceled, suspended or revoked, shall continue in effect until **24/07/2025** providing that the authorization issued by the Civil Aviation Authority of **VENEZUELA** remains in force



Firmado electrónicamente por  
**JORGE AGUIRRE MOLTEDO**  
27/07/2023 14:31:46 -0400  
Incorpora Firma Electrónica  
Avanzada

**JORGE TOMÁS AGUIRRE MOLTEDO**  
**SUBDEPTO. TRANSPORTE PÚBLICO**  
**ENCARGADO**

**OTORGADO :** 25/07/2023  
**DATE ISSUED:**

**FECHA DE RECONOCIMIENTO INICIAL :** 25/07/2023  
**DATE OF INITIAL RECOGNITION**

**ESTE CERTIFICADO ES INTRANSFERIBLE Y CUALQUIER CAMBIO MAYOR DE LAS INSTALACIONES, O DE SU UBICACIÓN, DEBE SER INFORMADO A LA D.G.A.C.**

**THIS CERTIFICATE IS NOT TRANSFERABLE AND ANY MAJOR CHANGE IN THE BASIC FACILITIES, OR IN THE LOCATION THEREOF, SHALL BE IMMEDIATELY REPORTED TO THE D.G.A.C**

DGAC 08/2-5



REPÚBLICA DE CHILE  
DIRECCIÓN GENERAL DE AERONÁUTICA CIVIL  
REPUBLIC OF CHILE  
DIRECTORATE GENERAL OF CIVIL AVIATION

**LISTA DE CAPACIDAD DE LA ORGANIZACIÓN DE  
MANTENIMIENTO EXTRANJERO**

RATINGS AND LIMITATIONS CERTIFICATE  
OF FOREIGN MAINTENANCE ORGANIZATION

**CENTRO DE MANTENIMIENTO AERONÁUTICO EXTRANJERO  
N° E-767**

**ELITE AIR SERVICE, C.A.**

LAS HABILITACIONES Y LIMITACIONES DE ESTA ORGANIZACIÓN DE MANTENIMIENTO EXTRANJERO, SON LAS SIGUIENTES:

RATINGS AND LIMITATIONS CERTIFICATE OF FOREIGN MAINTENANCE ORGANIZATION ARE AS FOLLOW:

**Estructura de Aeronaves:**

| <u>Manufacturer</u> | <u>Model</u>           | <u>Limitation</u>                                                                                                                    |
|---------------------|------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| AIRBUS              | A319/A320/A321 SERIES. | MANTENIMIENTO DE LÍNEA, DE ACUERDO AL PROGRAMA DE MANTENIMIENTO APROBADO.<br>CON MOTORES CFM56 SERIES, V2500 SERIES Y PW1100 SERIES. |

SANTIAGO, 25/07/2023  
REV N°: 0



Firmado electrónicamente por  
JORGE AGUIRRE MOLTEDO  
27/07/2023 14:32:24 -0400  
Incorpora Firma Electrónica  
Avanzada

**JORGE TOMÁS AGUIRRE MOLTEDO**  
**SUBDEPTO. TRANSPORTE PÚBLICO**  
**ENCARGADO**

DGAC 08/2-4A